

сopственик куће  
sopstvenik kuće  
хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

**ПРИЈАВА — PRIJAVA**  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Трилиска 5
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojčko porodično ime	Адејин Матиас
Занимање — Zanimanje	в. трговца
Држављанство — Državljanstvo	југословен
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	1-III-1886
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	Београд
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	"
брачно стање — Брачно stanje	ожењен
Вера — Vera	
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rođeno ime oca i majke, i majčino devojčko prezime	Завид симиона јоф.
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	шајтацар

**ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA**

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojčko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
ожењен			8-V-1898	Београд
симиона			1924	"
Завид			22-III-1923	"
Зориваје			27-III-1926	"
Јанков				

НАПОМЕНА  
NAPOMENA:

Пријав. за сав. о. ктв. уред. и сав. о. ктв. уред. 31-V-40

Станар — Stanar

(датум)  
(datum)

22-VI-25

(место)  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
 LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стас stas		коса kosa		бркова brkovi	
лице lice		нос nos		брада brada	
очи oci		уста usta		нарочити значи papoč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
22-VI-25	Бринева	5			
18-VI-26	Солунско	4			
23-VI-34	Бундува (Београд)	36	Мон солунско		
21-VI-34	Бринева	125	" "		
17.VI-38	Гундулица (Београд)	21	Брат Југослава		
8.VI-38	Сарајево (Београд)	18	Миле Звонко		

ИСТОРИЈСКИ  
 АРХИВ  
 БЕОГРАД